



Brüsszel, 2021. július 9.
(OR. en)

10419/21

Intézményközi referenciaszám:
2020/0143 (NLE)

ECOFIN 686
RECH 330
FIN 552
COMPET 528
ENER 311

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága (II. rész)/a Tanács
Tárgy:	A Tanács határozata a felszámolás alatt álló ESZAK eszközeinek, valamint a felszámolást követően a Szén- és Acélipari Kutatási Alap eszközeinek kezelésére vonatkozó többéves pénzügyi iránymutatások megállapításáról szóló 2003/77/EK határozat módosításáról – Elfogadás

1. A Bizottság 2020. július 16-án tanácsi határozatra irányuló javaslatot nyújtott be a Tanácsnak a felszámolás alatt álló ESZAK (Európai Szén- és Acélközösség), valamint a felszámolást követően a Szén- és Acélipari Kutatási Alap eszközeinek kezelésére vonatkozó többéves pénzügyi iránymutatások megállapításáról szóló 2003/77/EK határozat módosításáról (ST 9855/20 + ADD 1).
2. A határozat célja, hogy kiigazításokat vezessen be az ESZAK eszközeinek kezelése tekintetében annak érdekében, hogy a szén- és acéliparhoz kapcsolódó ágazatokban megvalósuló kutatási projektek – beleértve a közel nulla szén-dioxid-kibocsátású acélgyártási folyamatok 2030-ig történő megvalósulására irányuló célkitűzéseket támogató, áttörést hozó kutatási projekteket és a szénágazat méltányos átállásának irányítását – megfelelő finanszírozásban részesüljenek a 2003/76/EK határozattal összhangban. A határozat célja különösen:
 - lehetővé tenni a felszámolás alatt álló ESZAK eszközei egy részének, valamint a felszámolás befejezését követően a Szén- és Acélipari Kutatási Alap eszközei egy részének az értékesítését a meghatározott éves összegig annak érdekében, hogy a bevételeket – a beruházásokból származó nettó bevételen felül – a fent említett kutatás finanszírozására fordítsák;

- kiigazítani az ESZAK eszközeinek kezelésére vonatkozó többéves pénzügyi iránymutatásokat a támogatható beruházások nagyobb diverzifikációjának és a befektetési technikák szélesebb körének lehetővé tétele érdekében, az ESZAK-portfólió rezilienciájának növelése céljából.

3. A Tanács 2021. május 26-án megállapodásra jutott az általános megközelítésről (ST 8705/21).
4. Az Európai Parlament 2021. július 7-én fogadta el véleményét¹.
5. Ezért felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy javasolja a Tanácsnak, hogy egyik soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a felszámolás alatt álló ESZAK eszközeinek, valamint a felszámolást követően a Szén- és Acélipari Kutatási Alap eszközeinek kezelésére vonatkozó többéves pénzügyi iránymutatások megállapításáról szóló 2003/77/EK határozat módosításáról szóló, a jogász-nyelvész szakértők által ellenőrzött, az ST 9391/21 dokumentumban foglalt tanácsi határozatot.

¹ A 2021. július 7-i véleményt még nem tették közzé a *Hivatalos Lapban*. Elérhető itt: https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-6-2008-0073_HU.html